

Engelska

Tyska OK

Franska OK

Spanska OK

Portugisiska



### What is BRIO SmartTech™?

BRIO SmartTech™ products are built on a safe, wireless technology called RFID (Radio Frequency Identification). This technology enables the SmartTech™ Engine to interact with other SmartTech™ products by sending/receiving signals to create unique play interactions.

### How does it work?

The SmartTech™ Engine acts as the center of all Smart activities. The Engine sends and receives signals from the play elements and transfers them into a series of unique actions, sounds and light effects. Children can place and rearrange the action tunnels and station in their layouts to create new play situations each time. All BRIO SmartTech™ products are compatible with each other, and can also be used with other BRIO World products, allowing kids to use their imagination and create a more interactive play world.



BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 00 00. © 2017 / 3834-851

### Was ist BRIO SmartTech™?

BRIO SmartTech™-Produkte basieren auf einer sicheren drahtlosen Technik, die RFID (Identifizierung mit Hilfe elektromagnetischer Wellen) heißt. Mit Hilfe dieser Technik kann der SmartTech™-Motor mit den SmartTech™-Produkten interagieren, indem Signale gesendet/empfangen werden können, um einzigartige Spiel-Interaktionen zu kreieren.

### Wie funktioniert das?

Die SmartTech™-Lok ist das Zentrum aller „Smart“-Aktivitäten. Die Lok sendet und empfängt Signale von den Spielelementen und überträgt sie auf eine Reihe von einzigartigen Aktivitäten, Tönen und Lichteffekten. Kinder können die Tunnel und Bahnhöfe aufstellen und ihr Lay-out umgestalten und so immer neue Spielsituationen schaffen. Alle BRIO SmartTech™-Produkte sind miteinander kompatibel und können mit den anderen Produkten der BRIO World verwendet werden und ermöglichen es den Kindern, eine interaktivere Spielwelt zu gestalten.



### Qu'est-ce que BRIO SmartTech™ ?

Les produits BRIO SmartTech™ intègrent une technologie sans fil sûre nommée RFID (Identification par radiofréquence). Cette technologie permet au SmartTech™ Engine (moteur SmartTech™) d'interagir avec les autres produits SmartTech™ en envoyant et en recevant des signaux afin de créer des interactions de jeux uniques.

### Comment est-ce que cela fonctionne ?

La locomotive SmartTech™ centralise toutes les activités « Smart ». La locomotive envoie et reçoit des signaux depuis des éléments du jeu et les convertit en actions, effets sonores et lumineux. Les enfants peuvent placer et repositionner les tunnels d'actions et les stations selon leurs propres configurations de jeu et peuvent ainsi créer à chaque fois de nouvelles situations. Tous les produits BRIO SmartTech™ de BRIO sont compatibles entre eux et sont compatibles avec d'autres produits BRIO World. Ce qui permet de stimuler l'imagination des enfants et de créer un univers ludique plus interactif.



### ¿Qué es BRIO SmartTech™?

Los productos SmartTech™ de BRIO se basan en una tecnología inalámbrica segura denominada RFID (identificación por radiofrecuencia). Esta tecnología permite al motor SmartTech™ interactuar con otros productos de SmartTech™ mediante el envío y la recepción de señales para crear curiosas interacciones de juego.

### ¿Cómo funciona?

La locomotora SmartTech™ actúa como el centro de todas las actividades «Smart» (inteligentes). La locomotora envía y recibe señales de los elementos de interacción y juego, y las transfiere a modo de series de acciones concretas, efectos acústicos y visuales. Los niños pueden colocar y reorganizar los túneles y las estaciones de acción para crear nuevas situaciones de juego cada vez que lo desean. Todos los productos SmartTech™ de BRIO son compatibles entre sí, y se pueden utilizar con otros productos de BRIO World, permitiendo que los niños dejen volar su imaginación y creen un mundo de juego más interactivo.



### O que é o SmartTech™ BRIO?

Os produtos SmartTech™ BRIO são concebidos com base numa tecnologia sem fios segura chamada RFID (identificação por radiofrequência). Esta tecnologia permite ao Motor SmartTech™ interagir com outros produtos SmartTech™ através do envio/receção de sinais para criar interações de jogo únicas.

### Como funciona?

O comboio SmartTech™ funciona como o centro de todas as atividades «Smart». O comboio envia e recebe sinais de elementos de jogo e transfere-os numa série de ações, sons e efeitos de luz únicos. As crianças podem colocar e reorganizar os túneis de ação e a estação para recrear constantemente novas situações de jogo. Todos os produtos SmartTech™ BRIO são compatíveis entre eles, podendo ser usados com outros produtos da BRIO World. Desta forma, as crianças podem usar a sua imaginação e criar um ambiente de jogo mais interativo.



### Che cos'è BRIO SmartTech™?

I prodotti BRIO SmartTech™ sono costruiti con una tecnologia wireless sicura chiamata RFID (Radio Frequency Identification, identificazione a radiofrequenza). Questa tecnologia consente al motore SmartTech™ di interagire con altri prodotti SmartTech™ inviando e ricevendo segnali che consentono di creare interazioni di gioco uniche.

### Come funziona?

La locomotiva SmartTech™ funziona come centro di tutte le attività «Smart». La locomotiva invia e riceve segnali dai diversi elementi di gioco e li traduce in una serie di azioni, suoni ed effetti luminosi unici. I bambini possono collocare e riorganizzare i tunnel e le stazioni come preferiscono, per creare sempre nuove situazioni di gioco. Tutti i prodotti BRIO SmartTech™ sono compatibili tra loro e possono essere anche utilizzati con altri prodotti BRIO World, consentendo ai bimbi di sfruttare al massimo la propria immaginazione e creare un mondo di gioco più interattivo.



This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Svenska OK

Danska OK

Norska OK

Finska OK

Holländska OK

Japanska OK



### Vad är BRIO SmartTech™?

BRIO's SmartTech™ produkter bygger på en säker, trådlös teknologi kallad RFID (Radio Frequency Identification). Denna teknologi låter SmartTech™ Loket interagera med andra SmartTech™-produkter genom att sända/ta emot signaler för att skapa unika och spännande handlingar.

### Hur funkar det?

SmartTech™ Loket är det som styr alla "smarta" funktioner. Loket sänder och tar emot signaler från andra SmartTech™-produkter och överför dessa till en serie unika handlingar, ljud- och ljuseffekter. Barnen kan, genom att flytta om tunnlar och stationer, skapa nya lekssituationer varje gång. Alla BRIO SmartTech™-produkter är kompatibla med varandra och kan också användas med andra BRIO World-produkter, så att barnen med sin fantasi skapar en interaktiv lekvärld.



BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 00 00. © 2017 / 3834-851

### Hvad er BRIO SmartTech™?

BRIO SmartTech™-produkter bygger på den sikre trådløse teknologi RFID (Radio Frequency Identification). Denne teknologi gør det muligt for SmartTech™ motoren at interagere med andre SmartTech™-produkter ved at sende/modtage signaler og skabe unikke lege-interaktioner.

### Hvordan virker det?

SmartTech™-lokomotivet fungerer som centralen for alle "smarte" aktiviteter. Lokomotivet sender og modtager signaler fra andre produkter og omformer signalene til en serie af unikke handlinger, lyd- og lyseffekter. Børn kan placere og reorganisere action-tunnellerne og stationen i deres opbygning og skabe nye lege-situationer hver gang. Alle BRIO SmartTech™-produkter er kompatible med hinanden og kan også anvendes sammen med andre BRIO World-produkter, så børnene kan bruge deres fantasi og skabe en mere interaktiv legeverden.

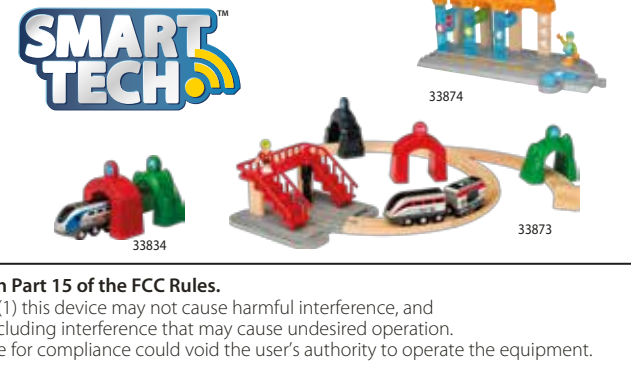


### Hva er BRIO SmartTech™?

BRIO SmartTech™-produkter er basert på en sikker, trådløs teknologi kalt RFID (Radio Frequency Identification). Teknologien gjør det mulig for SmartTech™-motoren å kommunisere med andre SmartTech™-produkter ved å sende og motta signaler og skape et samspill.

### Hvordan fungerer det?

SmartTech™-lokomotivet fungerer som senteret for alle "smarte" funksjoner. Lokomotivet sender og mottar signaler fra andre produkter og omformer signalene til en serie unike handlinger, lyd- og lyseffekter. Barna kan plassere og flytte på tunnelene og stasjon i banenettet, slik at de får en ny lekssituasjon hver gang. Alle BRIO SmartTech™-produkter er kompatible med hverandre og kan også brukes med andre BRIO World-produkter, slik at barna kan bruke fantasien og skape en mer interaktiv legeverden.



### Mikä on BRIO SmartTech™?

BRIO SmartTech™-tuotteet toimivat turvallisella ja langattomalla RFID-tekniikalla (radiotaajuus- tunnistuksella). Tämän tekniikan ansiosta SmartTech™-veturi voi olla vuorovaikutuksessa muiden SmartTech™-tuotteiden kanssa ja lähettää/vastaanottaa signaaleja, jotta leikkikierret olisivat ainutlaatuisia.

### Miten se toimii?

SmartTech™-veturi on keskeinen tekijä. Se lähettää ja vastaanottaa signaaleita muiden lelujen kanssa ja muuntaa ne satjoksi ainutlaatuisia toimintoja, ääniä ja valoeffektejä. Lapset voivat vaihdella tunnelien ja asemien paikkaa, jolloin leikki toimintoinen muuttuu joka kerta. Kaikki BRIO SmartTech™-tuotteet ovat keskenään yhteensopivia ja niitä voi käyttää myös BRIO World-tuotteiden kanssa. Tämä tukee lasten mielikuvitusta ja mahdollistaa entistä interaktiivisempien maailmojen luomisen.



### Wat is BRIO SmartTech™?

De producten van BRIO SmartTech™ zijn gebaseerd op een veilige, draadloze technologie, RFID genaamd (Radio Frequency Identification). Door deze technologie kan de SmartTech™ locomotief communiceren met andere producten van SmartTech™ door het zenden of ontvangen van signalen, zodat unieke interacties bij het spelen ontstaan.

### Hoe werkt het?

De SmartTech™ locomotief fungeert als uitgangspunt voor alle "smarte" activiteiten. De eenheid verzendt en ontvangt signalen van de spelelementen en vertaalt ze in een reeks unieke acties, geluids- en lichteffecten. Kinderen kunnen de tunnels en het station naar wens plaatsen en herschikken om telkens weer nieuwe speelituaties te creëren. Alle BRIO SmartTech™-producten kunnen onderling worden gecombineerd en gebruikt met andere BRIO World-producten, zodat kinderen hun fantasie kunnen gebruiken en een interactievere speel-omgeving kunnen creëren.



### BRIO SmartTech™ とは?

BRIO SmartTech™は、RFID（無線周波数通信）と呼ばれる安全な無線技術に基づいて設計されています。この無線技術によりスマートテック機関車は信号を送受信し、他のスマートテック製品と相互に作用して、独自の遊びを作り出すことができます。

### どのように機能するの？

SmartTech™機関車が、すべての動作を行います。機関車が、無線信号を送受信し、停止、ライト、サウンド等、一連の動作を行います。子どもたちは、アクショントンネルやステーションをレイアウトの中に自由に置き換えて、新しい冒険を体験することができます。

すべてのBRIO SmartTech™製品はともに互換性があります。また他のBRIO World製品と一緒に遊ぶことにより、子供たちはより想像力を働かせて、無限の遊びの世界を創り出すことができます。



This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.